frogpond



Volume XI
Published by the Haiku Society of America
November 1988

HAIKU SOCIETY OF AMERICA 333 East 47th St., New York, NY 10017

OFFICERS

President: Adele Kenny, Box 74, Fanwood, NJ 07023.

Vice-President: Clark Strand, 322 East 81st St., #1RW, New York, NY

10028.

Secretary: Doris Heitmeyer,

315 East 88th St., Apt. 1F, #42, New York, NY 10128.

Treasurer: Ross Kremer, RD 2, Box 801, Ringoes, NJ 08551.

Frogpond Editor: Elizabeth Searle Lamb, 970 Acequia Madre, Santa Fe,

NM 87501.

SUBSCRIPTION/MEMBERSHIP

\$16. USA and Canada; \$24. overseas, by airmail only. Please remit in US dollars. Canadian members may use postal money orders or US bank drafts—both must be marked "in US dollars." All subscription/memberships are annual, expire on December 31, and include 4 issues of *Frogponds*. Half-year subscription/memberships available after July 1 for \$8. and include 2 *Frogponds*. Single copies are \$5.00. (If xeroxed copies of out-of-print issues would NOT be acceptable, PLEASE SPECIFY when ordering.) Make checks payable to Haiku Society of America, Inc., and send to secretary at home address.

PLEASE NOTE

- 1. All funds for subscription/memberships, renewals, or donations must be sent to secretary at home address, checks made out as above. In addition, all changes of address are to go to the secretary.
- 2. Send all editorial material to editor at home address, with SASE.
- 3. Send all other correspondence to pertinent officers at home addresses.
- 4. Where answer is required—and for return of manuscripts—SASE must be enclosed.

FROGPOND EDITORIAL POLICY

All prior copyrights are retained by contributors. Full rights revert to contributors upon publication of *Frogpond*. HSA does not assume responsibility for views of contributors (including those of its own officers) whose work is printed in *Frogpond*, research errors, infringements of copyrights, or failure to make proper acknowledgments.

Cover art copyright © 1988 by Barbara Gurwitz Copyright © 1988 by Haiku Society of America, Inc. Typography—Casa Sin Nombre

FROGPOND

Quarterly Haiku Journal Vol. XI No. 4 November 1988

CONTENTS

HAIKU & SENRYU

Anderson, Dora E	Miller, Philip 6
Antieau, David K38	Minor, James
Apted, W. S	Montgomery, Carol9
avis, nick5	Moore, Lenard D
Baker, Sharon H37	Morcom, Joanne
Batt, H	Nakamura, Charles38
bluger, marianne 8	Nethaway, Charles D., Jr37
Buckaway, C. M	Normington, Jim 20
Dalachinsky, Steve	Noyes, H. F
Davidson, L. A	O'Neil, James
Dickson, Charles B5	Osborn, Rebecca M 20
Dirk, R9	Partridge, Brent 15
Doty, Gene	Pauly, Bill
Duppenthaler, Peter 5	Pendell, Robert S 20
Eicher, Margaret F20	Pitt, Frank
Elliott, David	Procsal, Gloria H 22
Engle, Margarita M 28	Pupello, Anthony J 24
Etter, Carol A	Rader, Zhanna P 21
Fennell, Mary Lu 15	Robinson, Frank K29
Fields, Mary	Robles, Doreen B 19
Gasser, Frederick 20	Rosenblatt, Herta9
Gershator, Phillis36	Sloss, Katie
Goodmann, Barry 18	Sohne, Karen
Gurga, Lee	Stone, Ira
Hobson, Stephen36	Stout, Dorothy L32
Johnson, Randy	Stovich, Raymond J29
Kettner, M 6	Strand, Clark
Kilbride, Jerry24	Straw, Richard
Klacsanzky, George6	Swede, George
Knowles, Ariane24	Swist, Wally
Liebert, Daniel	Teal, K. G30
Loucareas, Dale 15	Tico, Tom33
Lyles, Peggy W	tripi, vincent6
McLaughlin, Dorothy 19	Tsakos, Karen K 8
McNierney, Michael 8	Tucker, David
Merrick, T. R	Turner, John

Usack, Kendra	Wicker, Nina A 19
Vakar, Anna	Wolff, Eleanor
Virgilio, Nick	Wright, Michael A30
Vizenor, Gerald 19	Youmans, Rich 30
SEQUENCES, RENGA, HAIBUN	
The Wall (John J. Dunphy)	
Tsumago (Mary Lu Fennell)	
Not Crying on Lake Erie (G. A. Huth)
Sunset Strip Series (Harriet Kofalk)	
Vietnam Memorial 10/24/87 (Ross Kr	
Revenant (Michael McNierney)	
Dawn at Jake's Bar and Grill (Elliot Ri	
Puddles (Cor van den Heuvel)	
Rotation (Philip A. Waterhouse)	
a rainy day renga (Tundra Wind)	
AND MORE	
Word from the President	
Museum of Haiku Literature Awards	
HSA Merit Book Awards	
1988 Henderson Haiku Awards	
Book Reviews	
Bits & Pieces	
	요즘 없는데 먹는지 않는데 하는데 하는데 하는데 이 사람이라는데 하면 하면 하면 하는데 하는데 하는데 하는데 하는데 하는데 다른데 다른데 다른데 다른데 다른데 다른데 다른데 다른데 다른데 다른

WORD FROM THE PRESIDENT

I leave the office of HSA president, after two very special years, with mixed feelings. On one hand, my personal experience has been so positive that I'd like to stay on; on the other hand, I believe that someone else should have an opportunity to bring new ideas and a fresh approach to our membership. I believe that change can be positive.

We've accomplished a great deal during the past two years: our by-laws have been revised, our membership has grown to nearly 500 (many former members have rejoined and new members come to us weekly), the Merit Book Awards have become an annual event, we've strengthened communication with haiku groups in Japan, attendance at meetings is better than ever, our 20th anniversary volume fund-raiser was a huge success, and by the time this reaches you, our anniversary weekend will have been celebrated. Regional groups are sharing the spirit of haiku in several areas of the country, and this is very significant to me as the focus of my activity has been to encourage a greater sense of community among HSA members in all geographic areas.

I've also tried to convey, through considerable correspondence, that each member, however well-known and however unknown, is as important to the HSA as any other. There is no room for ego and "self-service," no room for "topdogs" and "underdogs," for feuds and vendettas. However, there is room for every voice to be heard, room for growth, change, and discovery, for healthy dialogue. I urge you all to look forward to our next twenty years with understanding, compassion, generosity of spirit, and a communal striving for excellence in our craft. Most of all, I urge you to remain active. Be a "mover" and a "shaker."

The HSA has been good to me; I hope that, in some small way, I've given something back. My thanks go to all of you who have worked so hard for the good of the HSA, thanks, too, for your many letters and telephone calls, for your support and caring; special thanks go to the members of the executive board with whom I served and to all members of our various committees. I wish the in-coming officers Godspeed, and for each of you I wish health, peace, and happiness—the blessings of the Universe—and a life enriched by haiku.

Adele Kenny, President The Haiku Society of America, Inc. 1987, 1988

MUSEUM OF HAIKU LITERATURE (TOKYO) AWARDS

\$25 Awards for previously unpublished material from *Frogpond* XI:3

Haiku

a swallowtail settles on the prize-winning quilt

Alexis Rotella

Sequence

"Walking Home on a Summer Afternoon"

Frederick Gasser

deep inside the faded wood a scarlet maple

downtown graveyard the taxi driver's meter clicks

nick avis

the swallows suddenly gone taking summer with them

autumn dragonflies whispering my thoughts here and there

the cold like acid etching my bones

Peter Duppenthaler

head down to the wind rattle of long brown seedpods on locust boughs

night wind from the hills the blind coon hound lifts its head and sniffs

Charles B. Dickson

Red—
On the first leaf
Cutting trail

Hawks cool
The first
Reds of autumn

Most polished stone— On One desk

(for Jerry Kilbride)

vincent tripi

reflected in each go stone autumn sky

George Klacsanzky

leaves turning, old woman walking her dog

M. Kettner

alone in the cemetery crow sound

sundown the wino follows his shadow

autumn wind the cat's tail curls up on his back

Philip Miller

daybreak bugling elk no end to the sound

snow geese Sarah discovers the letter V

James Minor

the guide posing beneath eight black bears not taken for meat

wind guides night to the foxes' lair

Bill Pauly

monarch lights yarrow lifts lights again

beside the brook's rush
New England aster
coated with frost

lingering in the oak autumn twilight

Wally Swist

First frost!
A stiff-legged cricket
Inches into the scarecrow's starry sleeve

Karen Kay Tsakos

Motionless blue Above the cornfield Fine autumn weather

The plane undisturbed So far above This autumn wind

Eleanor Wolff

going out of my way to crunch them as I walk; first leaves of autumn

the end of my lane—
I open the sagging gate
to autumn sunset

Lee Gurga

a little drunk with the moon among the pumpkins

marianne bluger

harvest moon rising due east down the street the traffic goes on

Michael McNierney

fall festival through the crowd a woman with a wooden flute

Peggy Willis Lyles

brooms at the Crafts Fair no one tests them but grandfather . . .

fresh apple peelings in Pap's cigar box —her last gift

Carol Montgomery

Blossoms now a dream even the corn withered but apples! Apples . . .

Herta Rosenblatt

smell of wood and rotting apples in the heat

Lenard D. Moore

The autumn wind leaves scraping across the road; above—honking geese

R. Dirk

The silence after geese fade from sight part of me following

David Elliott

PUDDLES Cor van den Heuvel

I: The Side of the Road

It is getting toward evening after a drizzly day of hiking and I feel somehow comforted by the lonely look of a puddle of clear water by the side of the road. It is a loneliness that complements and intensifies my own, and I feel a sad happiness in recognizing my mood in the landscape around me. The pool also seems to carry a wordless message of oneness in it shallow depths—for under the overcast sky its crystal emptiness fills with a muted light, a light that comes from something alone and eternal. It, the puddle, is temporary—like me—and will soon be gone. I stop on the deserted highway as dusk comes down and look long into its clear waters and find a purity and peace that will sustain me for many miles to come.

a floating maple leaf turns slowly around

II: The Window-Washer's Pail

On a side street in Manhattan, a window-washer is getting ready to clean the windows of a small storefront. It is a bright spring morning, with a cool blue sky and a few white clouds scudding here and there. A new-looking galvanized-metal pail stands glittering on the sidewalk. Inside, the metal glows under clear water. Sunlight is just leaning into the pail, throwing a shadow from a floating sponge down into the water and onto the sides of the pail. The irregularities of the natural sponge are like those of a small wooded island, so there are also shadows on the sponge. A breeze gently sails it across the waters of the pail.

daytime moon sand left in the gutter by the spring rains

III. Passing

A clear puddle on the sidewalk covers a small iron valve-cover with the raised letters WATER across it. Seeing the word through and in that which it means or stands for seems to hold a special meaning for me. As I gaze into the pool, and as passersby, I suppose, pass by, glimmerings of the power of words and the power of natural phenomena intermingle in my mind. The word becoming the thing, the thing in the word—here is the word in the thing—the magic of poetry and nature seem somehow combining to tell me something about reality and the human mind. Suddenly I realize

that the water is disappearing! Not that I can see it doing so, but invisible molecules are continually taking off from this small pool, like seeds from a thistle, into the atmosphere. In several hours there will be nothing but a dusty sidewalk and an uncovered word. The pool will be gone, perhaps floating in a cloud far out over the ocean or above a mountain away off in the Catskills.

dawn the motel sign IN THE PINES goes out

IV. A Tidepool

A grey autumn day. A chill blows along the deserted beach in Wells, Maine. It is low tide, and a huge boulder leans about four feet high out of the damp sand. In the curved depression around its base, carved in the sand by the swirling tide, the ocean has left a cold tidepool that the wind ripples all afternoon. The clear grey water under the grey overcast sky seems shaken with all the lone-liness of existence. The most distant corners of the universe are somehow here in this small, moving, yet unmoving, pool that will—when the tide returns—again be one with the ocean.

at low tide water in a clam shell the autumn wind

V. On the Mountain

The fringes of the timberline—grasses and small spruces and firs—cling to the rocky cliffs at the top of Mount Kinsman in New Hampshire's White Mountains. There is a spring in a hollow just below the summit ledge, in among some of the taller of the dwarfed trees. I look through the water—as if through a heightened nothingness—and see a few rocks and a little drift of sand loom from the bottom with such clarity they seem to belong to another dimension. The pool is a nothing that contains everything: the stars and moon appear there at night, the sky and clouds wander through it during the day—and each morning the sun sends a light down through the trees and into its transparent depths. And now,____ I, too, plumb these few inches of nothing, and find them somehow infinite and glorious, and I look off into the distance to see mountain peaks after mountain peaks going in long ranks all about me yet not even the most distant, somewhere in far New York, takes my mind and eye so far as this little pool under the spruce trees.

a butterfly flutters out over the falls

wind

HSA MERIT BOOK AWARDS for books published during 1987

First Prize: \$100.00

MIGRATING GEESE

by Adele Kenny (Muse-Pie Press)

Second Prize: \$50.00

SMALL TOWN/BIG CITY

by Donald McLeod (All Night Press)

Third Prize: \$25.00

FAMILY PORTRAIT

by Edward J. Rielly (adVance Press)

First Honorable Mention:

REED SHADOWS

by John Wills (Burnt Lake Press and Black Moss Press)

Second Honorable Mention: HAIKU POND

> by Vincent Tripi (Vide Press)

Judges: Charles D. Nethaway, Jr. Geraldine Clinton Little Jerry Kilbride

THE 1988 HENDERSON HAIKU AWARDS Sponsored by the Haiku Society of America

First Prize \$100.00

a single strand of spider silk

stops her

Dan Burke

Second Prize

endlessly becoming,

\$50.00

clouds

Lesley Einer

Third Prize \$25.00

mime lifting

fog

Jerry Kilbride

Senryu Selections Made by the Judges to be Cited in No Particular Order As Poems of Special Note in the Genre (in lieu of honorable mentions)

taking time ...

in the Yukon

listening

sleeping with one eye shut

to the grocery clerk

the summer night

Carolyn Talmadge

Elizabeth St. Jacque

in soap bubbles again and again his face is broken

Bill Pauly

Judges: Alan Pizzarelli Anita Virgil Garner mist and a chill the river hardly moving this fall day

in the large shadow a white horse with no shadow

balancing just so a seagull and a blackbird holding in the wind

Anna Vakar

A wet leaf Sticks to the road Autumn rain

H. Batt

the wind wears out everything but the sky

after the rain the sky is the first to dry

empty cross without a scarecrow autumn nightfall

James O'Neil

to and fro quickly the quail

night courtyard three quarters of a ring of giant puffball mushrooms

walking out the door lightning flashes through a rainbow

Brent Partridge

potted plants lean toward the rain: i let the cat in

Dale Loucareas

down from the stone bridge, alone in the cold darkness: the star in the creek

Nick Virgilio

above the stalled freight train a flock of birds flying south

winter fog: all day long a line of seagulls on the ice

Mary Lu Fennell

DAWN AT JAKE'S BAR AND GRILL Elliot Richman

Asleep on sawdust floor I dream of redwood forests

A silverfish licks my face

Rats in ceiling: the distant sound of an AK-47

Lautrec's crippled feet squash my brain

A miniature Zen garden: dark pebbles in sawdust

One-eyed blind man: the plate glass window in first light

Appearing out of darkness: crows on telephone wires

A fly washes its hands on a dusty plastic leaf

Leaping sawdust: fleas from Jake's mutt

My fingers caress someone else's vomit

In sawdust

a tattered photograph

of a soldier from Nam

Rain:

thousands of prison guards' billy clubs tapping lineup

Smoother than ocean boulders wood floor between bar stools

Under the bar, yellow mold growing

Wobbling away from a puddle of beer a jagged row of ants

So quiet in dawn.
Only a radio preacher
from apartment above

With a monstrous crunch a roach devours a sliver of potato chip

Blood in my mouth.
Another fight?
Or merely the disease of Keats?

Ribs form a cell around my heart

A tarantula becomes a woman's glove

A roach's bodybag empty Marlboro pack

Ah, cricket,
I bet you wish
you were in Issa's hut

SUNSET STRIP SERIES

Even over the Marlboro Man dawn lightens the sky

Sweeping the sidewalk he glances back at his salon

Workmen chip off the old false-brick panels another new front

Reading the news the bus driver waits for the next load

"Star Maps, 3 blocks" instead, looking up the night sky

Harriet Kofalk



Arms piled with dresses the shop-girl watches rain seep through the wall

Ira Stone

In a dim lit subway the pregnant woman sighing: a ghettoblaster

Barry Goodmann

filing for divorce; top layer of the wedding cake left in the freezer

Dorothy McLaughlin

the poplars chatter our words come close to winter hail on the lawn chairs

Gerald Vizenor

mailed to his wife from his live-in love funeral bills

Doreen Breheney Robles

A month til winter . . .
skeleton leaf quivering
in the morning rain

Autumn night . . .
a strip of no-win lotto tickets
cartwheeling down the street

Mary Fields

empty martin house sways autumn wind seagulls cry

Nina A. Wicker

Campaign poster on a pole: VOTE FOR the name torn away

Rebecca M. Osborn

School swings the Thanksgiving wind riding them

Margaret Flanagan Eicher

bright dust motes drift among spiderwebs; the rocker stilled

deserted boardwalk scoured by a gray sandpaper wind

Robert S. Pendell

first storm! city dwellers ducking out of it.

waiting for the cool breeze: the breeze!

Jim Normington

Thanksgiving eve—
recurving the apple peel
the widow hums

Frederick Gasser

Venus observed this light year

Frank Pitt

ROTATION

horizon intervening sudden particles of dusk illusion midges

earth wheels one more degree into dusk

the Daystar earth curving away gives up to dusk

Philip Anthony Waterhouse

Deepening dusk . . . the pine-tree tops melt into the sky

Reading haiku ... the cricket and the moon—outside the window

Zhanna P. Rader

autumn nights a thousand years like this

Clark Strand

THE WALL
(The Vietnam Veterans Memorial, Washington, DC)

a rose stem taped over a name petals lying on the ground

four middle age men dressed in worn fatigues huddle together and cry

fingering his name a young woman tries to recall her father

straining to read a name he lifts himself a few inches from his wheel chair

John J. Dunphy

vietnam memorial my son traces a name shadows in his eyes

Gloria H. Procsal

Vietnam Memorial: an old pair of baby shoes left by his name

Arlington: all these white markers blinding in the sun

T. R. Merrick

VIETNAM MEMORIAL 10/24/87

Moving crowd the black granite so still

Piercing the hushed crowd's whispers a baby's cry

"No his name's not here he's an MIA"

Touching a name for no reason . . . the cold

Beneath panel 10A still waving in the breeze a faded flag

"Panel 56B line 37 we'll find Joe there"

Looking up— Chinese kites race across the Washington monument

No name to look for and yet I look . . . and look

"Who was he, Mom?"
"Only
the son of a friend"

Ross Kremer

sketch for guernica: still unheeded, the woman's upturned scream

Jerry Kilbride

harvest at Arles the Dutchman's brushwork raging through the cornfield

lightning flash at sea near shore on a sunken shard Etruscan eyes gleam

H. F. Noyes

VA Hospital the old soldier surrenders his last cigarette

early frost:
eight young interns surround
the World War II hero

lights out:
IV tubes fall to the veteran's side

Anthony J. Pupello

not a bird in flight and in the lone pulse of night one cricket . . . wondering . . .

Ariane Knowles

a rainy day renga a kasen renga by tundra wind

sipping espresso checkered table cloths autumn rain

on the grey ribbon of road red tail lights move through the dawn

persimmons hanging on the bare crooked branches the last robin

the sound of an airplane passing through numberless stars

first crescent moon caresses the tree tops deer cross the road

brushing his thinning hair he sings a popular tune

morning tv news calmly reports disasters briefcase and breakfast

where's my umbrella? he shouts (his dog thinks he wants to play)

at the doughnut shop eating morning leftovers the bag lady

pigeons pecking popcorn under the movie marquee

a bum seeks shelter in the abandoned shack summer lightning

drenched dog cautiously enters shaking herself dry

large moving van passes on the country road drifting clouds

moon at bright mid-afternoon june turquoise blue silken sky

circling the old pond giggling ferns sway in the spring breeze chipmunks quickly drink

venetian blinds' warm shadows gliding across the table

kept under glass miniature garden blossoms never feel the wind

the feral parrot takes flight a dog barks for no reason slamming the door teen-age son proves his point uneaten dinner

glimpsed through quivering poplars a gamboling troop of bears

an old friend across the train station absorbed by the crowd

holding the warm rough tea cup steam cedar memories

daydreaming after the vacation office boredom

alone on the autumn beach the river and i pass by

warm september wind a chorus of amber leaves welcoming winter

without knowing it she sings calling the kids for dinner

cloistered courtyard bell signals the silent monks vespers

spring sunset lingers sparrow settling on her nest

balloon full march moon silhouetted flight migration

night light glow thief slipping into shadows water spilling into aria sunrise trees spreading their leaves

flute tones and windchimes and then the ringing silence

first pale green sprouts pushing aside bright snow warm spring wind

fresh baked bread from the oven friends sharing a feast

a shaft of starshine clearing the summer storm blossoms fall

crystal air star song



house in an old orchard from every window the hawk's cry

old orchard a spider climbs onto the setting sun

an evening of prayer the sleeping hawk

Margarita Mondrus Engle

December beach:

along the shore

empty shell

empty shell

early winter—
a bird pecks through
the first snow

Carol A. Etter

squirrel on drops dropping the of shells tea rain house roof

stray cat tracing the koi's path with her tail

Raymond J. Stovich

touching: grass stem & shadow

leaf nor feather this still moment
we just call 'em flowers the farmer replies
late show my dog rouses to bark at a werewolf

Frank K. Robinson

opening the third eye: mushroom cloud

Nick Virgilio

semi's tailwind swallows shifting place on the phone line

Rich Youmans

old weatherbeaten motel sign full of sparrows

hush before the storm only this cricket chirping

attic cleaning my favorite paperback yellowing

K. G. Teal

thunder cracking silence listen crickets chirping

Michael A. Wright

first snow the clothesline hung with icicles

ice storm every channel a grey haze

Gene Doty

REVENANT

suddenly twenty years later you taste the same

through two marriages framed behind Beethoven your picture

I taste you in the tea you serve

on your porch only the breeze moves between us

in the dark car the scent of you and the rainy fields

juice from the apple runs into my beard as I wait for you

in the mirror the only picture of us together

your perfume looking up startled at a stranger

in the cold fireplace my last letter burning

Michael McNierney

TSUMAGO

an ancient inn its samurai gate permanently closed

dusk: above the river's roar a temple bell floats

coming down from the graveyard we tread carefully on worn cobblestones

Mary Lu Fennell



To Basho:
Three times
I've "not seen Fuji
in the rain."
I came so far!

Dorothy L. Stout

The silence before the dancer moves

Kendra Usack

So silent as I pass through them ... moon shadows.

Katie Sloss

Endless traffic jam: the radio forecasts the snow that is already falling.

David Tucker

Haiku gathering . . .
after a bowl of lentils
Basho and Buson

Tom Tico

hazy autumn night rising in my miso soup a carrot slice

Randy Johnson

shrimp tempura cat cleaning her face

tofu & beansprouts rain & hunger ending

little dipper a dog cries behind me

Steve Dalachinsky

laundromat at midnight—the sound of one dryer

Joanne Morcom

NOT CRYING ON LAKE ERIE G. A. Huth

There I kept a small garden I didn't know how to keep, & it overgrew with stingingnettle & milkweed. & I kept a cigarbox, gift from my grandfather.

> quirky minnows outlining the lakeshore

After a hurricane, we found a raft of pineboard & pHisohex bottles crashed onto our beach & kept it as ours.

the wet shadow of mulberry

The barn: my sisters crayoned "Kathleen" in red & "Nini" in green on the door of & thought the mice in its loft were rats that my father came after with a revolver & slats of light across his face.

cigarbox with caterpillars & bugs—holding closed

Along the fence, under maple & barn shadow in May, I found a rotten egg washed of any color for ever the first time, near my cigarbox that I filled with leaves & grass.

under maple strip of cold sun in my hands

That house: my grandfather lived in with us before he left for Detroit & a hospital, a place to die. That cigarbox: the earwigs & beetles hid inside, & caterpillars festooned the corners of with silk.

I open my box, butterflies fly away

The wind blew them as autumned leaves away. & I left my cigar-box in the shade of a stand of maples, in the shade of the song of cedar waxwings (& waxbeans; earwigs & earrings), & I took along only a few metal cigar-holders (with screwtops) on our two-car trip to our new place to live.

trying to talk thru walkietalkie static



on the roof of the tenement sunflowers

sunset fades, the half-moon brighter

L. A. Davidson

autumn sunlight through piano music's slow echoes

Stephen Hobson

every loner in the library nods hello!

Phillis Gershator

Grandmother's photo sunbeam lights the sparkle in her eyes

Old man his son and his son's son all stare at the sunset

George Swede

in the sky lit room a cloud covers the sun

rain ticking on the leaves the long night

Karen Sohne

autumn river grey rain-misted red-backed salmon

W. S. Apted

in the absence of cicadas, the morning glories shrivel and die

Daniel Liebert

cold autumn sunrise at the long pier's end an insect-filled web

a few red leaves strokes of the rower quicken near the dock

black horse noses frosted grass stems year's end

Richard Straw

autumn no trace of cicadas sinking in

dead tree sticking up—
of course
the crow comes!

Charles D. Nethaway, Jr.

Orion's belt tangled in the tips of bare birch branches

Sharon Hammer Baker

Christmas morning a skein of geese such gifts

David K. Antieau

converted warehouse promised-land hymns in spanish soft tambourine

origami made by my brother; a poor Christmas

Charles Nakamura

Beneath the cradle in the nativity straw a mouse is born.

Dora E. Anderson

tonight a small bird flew into our Christmas tree and fell asleep

John Turner

Closing my eyelids just before going to sleep I hear the blizzard.

On my neighbor's lawn an ash tree . . . the Christmas lights flash on and flash off.

C. M. Buckaway

BOOK REVIEWS

REED SHADOWS by John Wills. Burnt Lake Press/Black Moss Press. 1987. 112 pps., \$11.95 (postpaid, from Burnt Lake Press, 535 Duvernay, Sherbrooke, Quebec, Canada J1L 1Y8).

Reviewed by Penny Harter

waterfowl without a name reed shadows

Sitting out in the summer yard watching the cloud shadows come and go is a good place to be reading John Wills's *Reed Shadows*. The rustle of the leaves overhead, the buzz of a fly. Wills's haiku are most often clear records of moments in which one becomes less himself and more "other", fusing with whatever he is perceiving. Wills perceives the extraordinary in the ordinary, the timeless in the ephemeral, offering us a way out of ourselves and into a much larger and seamless relationship with the natural world around us.

The sections of the book present a landscape: The Fields, The Streams, The Farms, The Rivers, The Forests, The Lakes and Seas, and The Mountains. They move back and forth from land to water, lending a natural rhythm to the journey Wills invites us to take.

Reading through the sections, we begin to feel a unity in their diversity, thematic connections. Throughout these haiku, Wills explores both time and timelessness. For example,

boulders just beneath the boat it's dawn

river shanty sliding by the faces in the doorway

the sun lights up a distant ridge another

the hills release the summer clouds one by one by one

all give us a sense of timelessness. To read these poems is to feel that the boulders, faces, sun, and hill have always been there, are there still.

Wills makes us connect with the animal world, sometimes with humor, sometimes with absolute identification.

walking along with the cows to drink at the river the song sparrow pauses a moment to search for lice

a bluejay squawks then loses himself in leaves Like the bluejay, Wills in the very making of these poems loses himself again and again, and invites us to the same.

Sometimes, Wills forces us to identify with the animal world in a way that is not pretty. They die, and so do we.

flooded fields a bloated cow bobbing against the fence

Or he tries to take us into fusion, but does not always succeed because too much intellect intrudes:

mule dragging dawn across the ridge

It is difficult to believe that the mule is "dragging" dawn. Perhaps Wills could have found a way to juxtapose the mule and dawn without having him drag it. Simply, the mule precedes dawn across the ridge; "mule/ then dawn/ across the ridge" might be a better place to start wrestling with this image.

Among the poems that connect us with animals, Wills has worked successfully on an earlier poem, presenting a revised and improved version here.

he bends his head to nose the streaming clouds ... white horse in the shadow

(from Weathervane, p. 15)

has become

spring thaw white horse in the pasture nosing clouds

In the revised poem, the clouds being nosed can be both clouds and water, and the language is clearer. The spring thaw implies running water (i.e. the "streaming" clouds), and we now see the horse centered between earth and sky.

In the best of Wills's haiku sparks jump wonderful gaps:

a mayfly struggles down the stream one wing flapping dry

> den of the bear beyond the great rocks storm clouds

i wake at dawn the wood thrush in my wrist Little of value from Wills's earlier work has been omitted from this book. However, there are some poems in *Reed Shadows* that do not have the power of the others.

deserted house the windows gone sleet falling

leaves ascend the mountain in the sunlight

the waters move the stars go by the frogs trill

These evoke a "So what?" Also, simple revision might redeem a slightly flawed poem, such as finding another word for "heart" in

my paddle bends touches the river's heart

or for "loafs" in

below a white cloud loafs in the ravine

Both of the preceding have too much personification to be truly effective. But these are small considerations.

For any reader, Wills's book is a rare find.

a single light moving along the mountain

ON BASHO'S TRAIL TO THE NORTH by Robert S. Reed. Mado Sha Publishers, 4-7-2 Hyakunin-cho, Shinjuku-ku, Tokyo 160, Japan. 1988, 184 pps., \$30.50. In Japanese and English, with illustrations by the author. Should be available through U.S. bookstores, especially those concentrating on oriental material such as Kinokuniya Bookstore, 1581 Webster St., San Francisco, CA 94115.

Reviewed by Jerry Kilbride

Many of us have wondered what it would be like, in this century, to follow Basho's narrow roads. Would rice fields and bamboo forests still abound, or would we find ourselves wandering through clouds of pollution in a huge industrial complex? Robert S. Reed gives us the answers in his book, On Basho's Trail to the North.

Reed, a Chicagoan living in Japan for 7 years, set off on his journey May 16th, 1985, 296 years to the day after Basho wrote of tears in the eyes of fish. As a painter his purpose is to escape the busy life in Tokyo and walk and sketch for 5 months in the company of the Master. Sora, through his diary, is also a companion.

We share the author's trepidation—worries about continuously breathing in the exhaust of automobiles and then seeking out memorial stones tucked away in corners of parking lots—as friends drive him out to the Sumida River on the morning of his departure. Finding the banana hermitage memorial does not bode well: it is a small shrine squeezed in among closely packed buildings built under the river's retaining wall. Dropping 100 yen into the collection box and praying for Basho's blessing he is then driven to the Senju Bridge. There he begins his journey after locating the first of many Basho Kuhi, the memorial stones celebrating sites visited and commemorating poems written. The 100 yen pays off as it does not take long, two days, before the old highroad to Nikko separates from busy Route 4 and our hiker hears skylarks as he passes quiet fields of kuwa trees. Then much of the Japan of Basho's day begins to unfold . . .

Parts of the gardens and temple at Uganji remain in their original state, steeped in "a profound and exquisite silence." The willow tree still grows near Ashino, surrounded by Kuhi commemorating the poems of Saigyo, Basho and Buson. The village of Imajo, on the main road through the Uguisu Barrier, lingers in the 17th century due to the complete absence of modern houses. Some 300-year-old hardships also remain, such as bad weather (one hears the echoes of horses pissing in present day rain) and the frustrations at finding inns completely occupied. And, the author has the frightening experience of becoming almost hopelessly lost on Mt. Chokai. In those places where Basho stayed for several days Reed returns to Tokyo to work. One might imagine these interruptions would disturb the emotional continuity of the journey, but he seems to have the ability to pick up readily where he left off. One exception is when Reed, after a week in Tokyo and inflexible as to his timetable, starts off the day "feeling sluggish and reluctant" in the knowledge that he must cover 50 kilometers before reaching Fukushima. But soon he is all eyes again as there are matsubabotan flowers in every garden and beautiful stands of red pine cover the gently rolling hills.

Discrepancies are discovered between Basho's account and Sora's. Basho spent 5 years writing *Oku no Hosomichi* and Reed thinks "that some of the changes were intentional ones for literary or poetic reasons, while others were simple lapses of memory." He says that many feel that Basho's encounter with two courtesans at Ichiburi is a fabrication, "the theme of love is brought in deliberately to the development of a Renku at certain points." Reed, while sleeping on a beach at Niigata, discovers that the Milky Way runs along the coast rather than out over Sado Island.

The most beautifully written sections of the book concern the visit to the temple at Yamadera and the sojourn at the very end of the journey in the

small fishing village of Iro no Hama. Reed, like Basho, arrives in Yamadera (Risshakuji) in the evening. "Following Basho's instructions I climbed the long stone stairway, passing the last visitors of the day on their way down. I was alone by the time I reached the highest of the pavilions, perched on top of a cliff with a magnificent view of the town far below and the surrounding mountains. As I sat, the heat of midday, the noise and exhaust of the highway, all floated away like the dreams of another world." Here, Reed gives us an on-the-spot interpretation and translation of a haiku by the Master, as he does throughout the book:

silence . . .
seeping into the very rock
the cicada's voice

The author, in his epilogue, speaks of the Basho he has come to know, but I feel that he has understood the essence of the man long before he began this journey. Reed gets to the heart of the book when he tells of his strongest impressions: the faces and the hospitality of the Japanese. When he does so the mind travels back to the time he was walking along a river bank near Toyama and was approached by four men in company uniforms. They asked if he was Basho and offered him a cola. It seems that someone in Matsushima, which he has just passed through, contacted a radio station requesting that people along his route offer hospitality. Then there was the young priest appearing out of nowhere on Mt. Chokai who led him safely off the mountain and found him an inexpensive hotel in Fuukura. These are but two instances of the many kindnesses extended which say much of the Japanese, much of Robert Reed! The epilogue also includes his fears that many of the natural sites he has visited will soon be lost to over-industrialization: at Oyashirazu he found the beach where he had swum the year before completely gone, and pilings for an expressway in its place.

On Basho's Trail to the North, written in both English and Japanese by Reed, is a book to be read with interest and pleasure. It is generously illustrated with drawings by the author. The landscapes are quietly realized and mesh nicely with the text. Reed is less comfortable in working with the human figure. The most unfortunate things to occur in this volume are visual: the author's clumsy sketch of himself on page 172 and his overly-pious photograph on the flap of the dust jacket. These are minor flaws and only momentarily disturbing.

I've placed this book next to my copy of *The Narrow Roads to the North*—books comfortable in each other's company. Now, if I could only find an English translation of Sora's *Travel Diary!*

BITS & PIECES

PUBLICATION NEWS

old man sweeping, a broadside of three haiku by Wally Swist, Mad River Press, State Road, Richmond, MA 01254, limited letterpress edition of 125 numbered/signed copies, published June, 1988, very few copies available, \$2.50 postpaid. No unsolicited manuscripts accepted.

Wind Chimes Haiku Sheets I and II: At Low Tide, Evelyn Tooley Hunt, and Prisms, Peggy Willis Lyles. Printed on quality paper folded to size of contemporary greeting card. 75¢ each, 50¢ each when more than one (mix or match) ordered for single shipment. Scheduled and perhaps already available: The Sound of the Stream, Karen Sohne; Blackout, Rich Youmans; I Throw Stones at the Mountain, George Swede. Wind Chimes, POB 601, Glen Burnie, MD 21061. [Late word: yes.]

Four new poemcards using Bill Wilson's images/poems, from High/Coo Press, Route One, Battle Ground, IN 47920. \$2 per dozen; a variety dozen of previously published poemcards also \$2. Send SASE for current High/Coo Press catalog.

THANKS to Barbara Gurwitz for this issue's cover art.

CONTEST NEWS

Winners of the first annual Raymond Roseliep Memorial Haiku Competition held in connection with Roseliep/HSA anniversary celebration in Dubuque, Iowa, August 12, 13, 1988, are: 1st prize, Adele Kenny; 2nd, Robert Mainone; 3rd, Daniel Ross; a judge's choice Eminent Mention Award for a haiku about Raymond Roseliep, Geraldine C. Little; and Honorable Mentions (in no particular order) to Suezan Aikins, Jim Bailey, David Elliott, Adele Kenny, Anne McKay, Jane Reichhold, Sydell Rosenberg, Daniel Ross, Rebecca Rust, Dorothy Cameron Smith, and Robert Trayhern. Judge, Elizabeth Lamb.

1989 International Haiku Contest sponsored by North Carolina Haiku Society has been announced, with in hand deadline December 31, 1988. For rules, SASE to N.C. Haiku Society, 326 Golf Course Drive, Raleigh, NC 27610.

1989 Loke Hilikimani Haiku Contest, sponsored by Rockland County Haiku Society, has March 31, 1989 deadline. Send SASE for rules to Leatrice Lifshitz, 3 Hollow Tree Court, Pomona, NY 10970.

1989 Poetry Society of Virginia Contests again include the J. Franklin Dew Award for series of three or four haiku on a single theme. Deadline postmark no later than midnight January 15, 1989. For rules of this and other categories, SASE to Joseph P. Campbell, Contest Chairman, Poetry Society of Virginia, PO Box 773, Lynchburg, VA 24505.

BOOKS AND CHAPBOOKS RECEIVED

Listing new books for information and does not imply endorsement by the magazine nor the Haiku Society of America. Future issues will carry reviews of some of these titles.

Praise Ye The Lord: Haiku by Lesley Einer. Sage Shadow Press, 2108 E. Greenway Rd., Phoenix, AZ 85022. 1988, 15 pps., \$3.50 ppd. (70 haiku celebrating life, written to Psalm 148, not 'religious' poems).

Mouse Pours Out by Lee Gurga. High/Coo Press, Route 1, Battle Ground, IN 47920. 1988, 20 pps., \$2. paper/\$7 cloth. Mini-chapbook #24.

October Sun: A Year of Haiku by Joseph Gustafson. Leicester Hill Books, 1134A Grafton St., Worcester, MA 01604. 1988, 64 pps., \$4.95 plus \$1 p/h.

Baseball Poems by Alan Pizzarelli. 9 haiku and senryu. 1988, \$3 ppd. From author, 109 Beaumont Place, Newark, NJ 07104.

Sayings for the Invisible: haiku and haiku sequences (1977-87) by Rod Willmot. Black Moss Press, Windsor, Ont., Canada. 1988, 80 pps., \$9.95. Available from the author at 535 Duvernay, Sherbrooke, QC, Canada J1L 1Y8.

A String Around Autumn: Selected Poems 1952-1980 by Ooka Makoto; English versions by the author and Thomas Fitzsimmons from translations by Takato Lento and Onuma Tadayoshi; Preface by Donald Keene. University of Hawaii Press, 2840 Kolowalu St., Honolulu, HI 96822. 1988, 90 pps., \$14.50 cloth; \$9.50 paper. Asian Poetry in Translation: Japan #3. Distributed for Katydid Books. (This is not a book of haiku, but of longer poems, and is listed here because of the interest of many Frogpond readers in modern Japanese literature.)

WAS WAS

HOLIDAY GREETINGS

The 20th anniversary year of the Haiku Society of America is ending. I applaud all who planned, worked for, participated in the festivities: the November weekend in New York City and on the Jersey shore; the August celebration in Dubuque which 'remembered Raymond Roseliep' as well as HSA; the October haiku day in Elsah, IL; and others I may not have heard of or that may still come before year's end.

Frogpond, for its part, completes Volume XI, and I extend thanks to all for support, comments, contributions.

May the coming holidays be filled with the sensitive awareness of the moment which is haiku's hallmark.

Elizabeth Lamb Editor

